



SAMSUNG

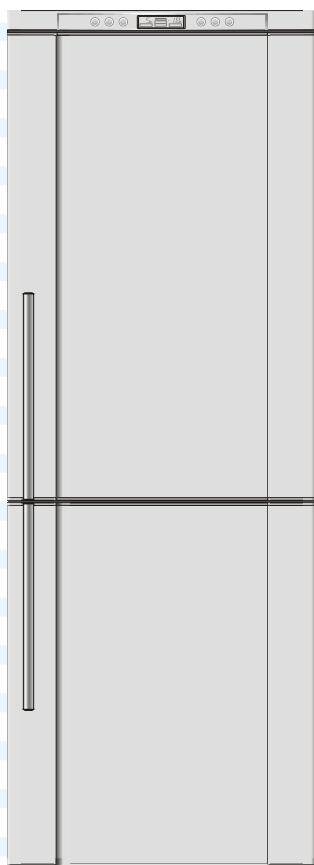
ИНСТРУКЦИЯ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

МОДЕЛЬ:

RL23DAT*

RL25DAT*

RL28DAT*



- Перед включением холодильника, пожалуйста, внимательно прочтите настоящую инструкцию и сохраните ее для использования в дальнейшем.
- В связи с постоянным совершенствованием изделий, в настоящую инструкцию могут быть внесены изменения без предварительного уведомления.
- ◆ Чтобы правильно пользоваться холодильником, внимательно прочтите настоящую инструкцию.
- ◆ Прежде, чем пользоваться холодильником, прочтите все предупреждения по безопасности, содержащиеся в данной инструкции.
- ◆ Сохраните эту инструкцию для использования в дальнейшем.

СОДЕРЖАНИЕ

1. ОБЩЕЕ РУКОВОДСТВО И ПОДГОТОВКА К РАБОТЕ	
1.1. ОПИСАНИЕ СОСТАВНЫХ ЧАСТЕЙ.....	2
1.2. ИНСТРУКЦИИ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ	3
1.3. ПОДГОТОВКА ХОЛОДИЛЬНИКА К РАБОТЕ	4
1.4. УСТАНОВКА ХОЛОДИЛЬНИКА	5
2. ИСПОЛЬЗОВАНИЕ И ЭКСПЛУАТАЦИЯ ХОЛОДИЛЬНИКА	
2.1. ОПИСАНИЕ ПАНЕЛИ УПРАВЛЕНИЯ.....	8
2.2. ПЕРВОЕ ВКЛЮЧЕНИЕ И РЕГУЛИРОВКА ТЕМПЕРАТУРЫ	8
2.3. ХРАНЕНИЕ ПРОДУКТОВ	9
3. УХОД ЗА ХОЛОДИЛЬНИКОМ И РЕМОНТ	
3.1. ЧИСТКА ХОЛОДИЛЬНИКА И УХОД ЗА НИМ.....	10
3.2. УСТРАНЕНИЕ ПРОБЛЕМ	11
3.3. ДЕМОНТАЖ СОСТАВНЫХ ЧАСТЕЙ	13
4. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ И ЭЛЕКТРИЧЕСКАЯ СХЕМА.....	14

В данной инструкции содержатся сведения о шести моделях сходной конструкции: RL23DAT*, RL25DAT*, RL28DAT*. В качестве примера взята модель RL25DAT*

Дата приобретения: _____

Модель: _____

№: _____

В названии модели, например, RL25DAT*, на месте должно указываться условное обозначение цвета. Модели данной серии могут иметь 2 цвета:
S: СЕРЕБРИСТЫЙ
W БЕЛЫЙ

- Пожалуйста, выполняйте все требования, изложенные в Предупреждениях и Предостережениях, содержащихся в данной инструкции, поскольку их выполнение обеспечит вам безопасное использование холодильника.

Предупреждение

Описывает требование, невыполнение которого может привести к серьезной опасности.

Предостережение

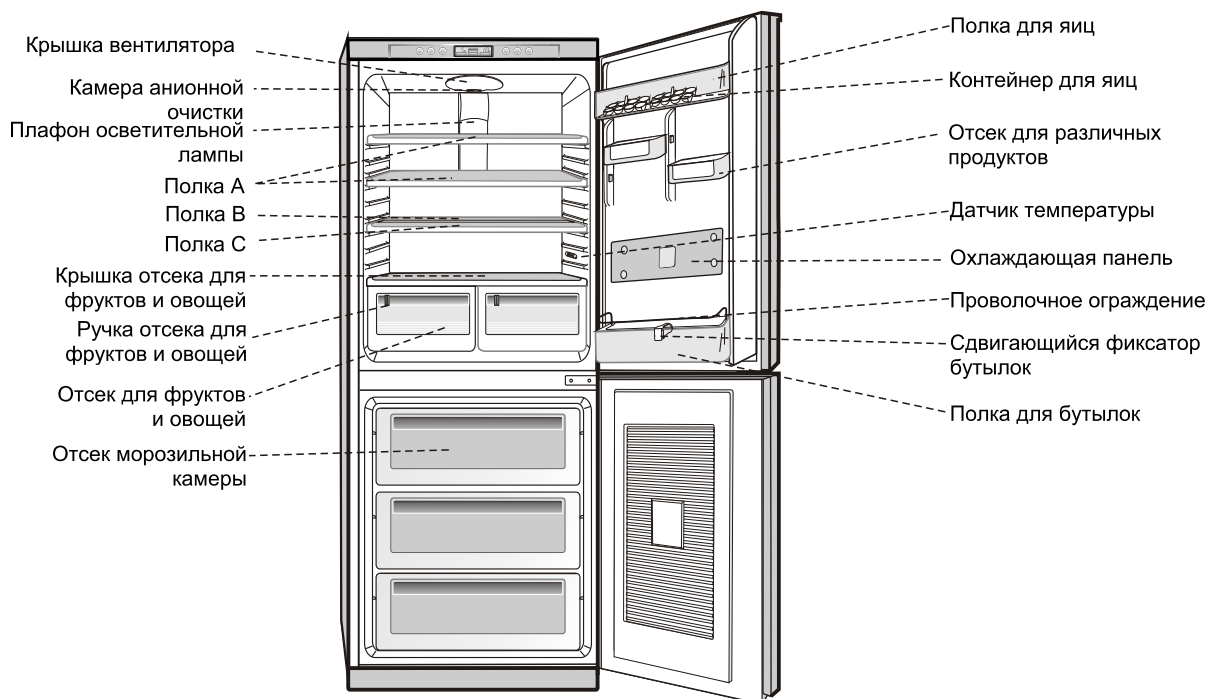
Описывает требование, невыполнение которого может привести к легкой травме или ухудшению работы холодильника.

ОПИСАНИЕ СОСТАВНЫХ ЧАСТЕЙ

ОСОБЕННОСТИ

- ♦ Система Stereo Cooling: Применение вентилятора с электродвигателем постоянного тока и каналов циркуляции воздуха, а также эффект излучения холода, создаваемый охлаждающей панелью, делает распределение температуры внутри холодильника более равномерным.
- ♦ Циклическая дезодорация: Вмонтированная в канал циркуляции воздуха камера анионной очистки выполняет три функции: удаление запаха, сохранение свежести продуктов и дезинфекция, что позволяет повысить эффективность удаления запахов и сохранения свежести продуктов

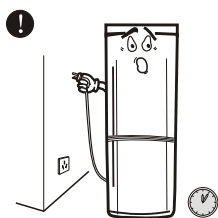
РАСПОЛОЖЕНИЕ СОСТАВНЫХ ЧАСТЕЙ



ПРИНАДЛЕЖНОСТИ

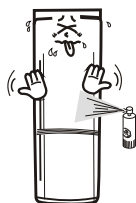
Название		Модел	RL23DAT*	RL25DAT*	RL28DAT*
Полки и отсеки в камере	Полка А		2	2	2
	Полка В		0	1	1
	Полка С		0	1	1
	Крышка отсека для фруктов и овощей		1	1	1
	Отсек для фруктов и овощей		2	2	2
	Отсек морозильной камеры		3	3	4
Принадлежности в дверце	Полка для яиц		1	1	1
	Отсек для различных продуктов		2	2	3
	Полка для бутылок		1	1	1
	Контейнер для сыра		0	0	1
	Контейнер для яиц		2	2	2
	Контейнер для льда		1	1	1
Печатные материалы	Проволочное ограждение		1	1	1
	Инструкция для пользователя		1	1	1
	Гарантийный талон		1	1	1

ИНСТРУКЦИИ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ



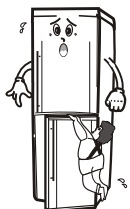
Предупреждение

- ♦ **Предостережение:** Замену поврежденного сетевого шнура должны производить только сервисные организации, уполномоченные фирмой-изготовителем, поскольку для такой замены необходимы специальные инструменты.

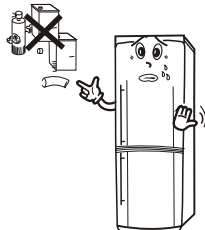


- ♦ Не распыляйте рядом с холодильником огнеопасные вещества в аэрозольных баллончиках, такие, как лаки или краски, поскольку это может привести к взрыву.

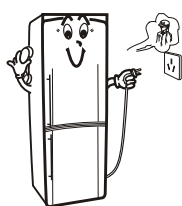
Предостережение: Не используйте холодильник вне помещения и не позволяйте ему попасть под дождь.



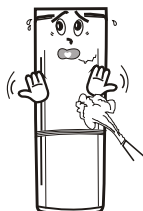
- ♦ Не позволяйте детям играть с холодильником или висеть на его дверцах, поскольку это может повредить холодильник, а дети могут получить травму.



- ♦ Не храните в холодильнике легко воспламеняющиеся и взрывоопасные вещества, крепкие кислоты и щелочи, такие, как бутан, эфир, бензол, серная кислота, бензин, спирт и т.п.; не кладите в морозильную камеру жидкости в бутылках, поскольку бутылка может лопнуть.



- ♦ Если холодильник неисправен или поврежден, необходимо немедленно прекратить им пользоваться. Отсоедините холодильник от сети переменного тока и обратитесь в сервисный центр. Замену поврежденного сетевого шнура должен производить только представитель фирмы-изготовителя или лицо с аналогичной квалификацией.



- ♦ Не допускайте попадания воды на заднюю стенку холодильника, поскольку это может нарушить изоляцию электрических компонентов холодильника.

ИНСТРУКЦИИ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

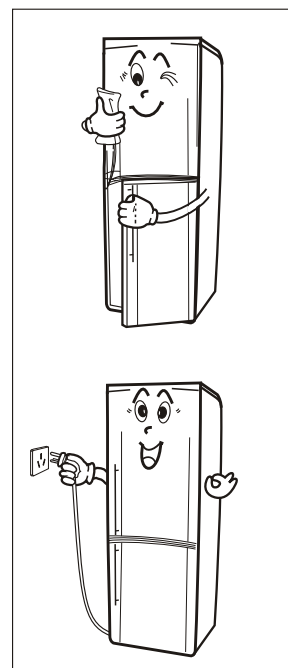
Предостережение:

- ♦ Для идентификации холодильника используйте номер модели и серийный номер холодильника.
- ♦ Перед тем, как включать холодильник в сеть, проверьте, соответствует ли напряжение сети допустимым пределам. Допустимое напряжение находится в пределах 187-264 В; если напряжение сети не соответствует этим требованиям, вам понадобится трансформатор напряжения мощностью не менее 500 Вт.
- ♦ Во избежание поломки компрессора, после отключения холодильника от сети его повторное включение допустимо не ранее, чем через 5 минут.
- ♦ Не прикасайтесь мокрыми руками к испарителю морозильной камеры, поскольку вода может замерзнуть и ваши руки могут примерзнуть к испарителю.
- ♦ Не располагайте продукты слишком близко к датчику температуры, чтобы он мог правильно показывать температуру.
- ♦ В теплом помещении не открывайте дверцу холодильника надолго или слишком часто, поскольку иначе эффективность работы холодильника будет снижена из-за чрезмерной нагрузки.
- ♦ Не переворачивайте холодильник и не кладите его горизонтально. Если необходимо наклонить холодильник, угол его наклона должен составлять не менее 45°.
- ♦ Не перемещайте холодильник за ручку дверцы.
- ♦ Холодильник следует установить так, чтобы после установки штепсельная вилка была легко доступна
- ♦ **Предупреждение:** Не используйте для ускорения процесса размораживания холодильника механические устройства и другие средства, кроме рекомендованных фирмой-изготовителем.
- ♦ **Предупреждение:** Не повредите контур циркуляции хладагента.
- ♦ **Предупреждение:** Не пользуйтесь электроприборами внутри отсеков холодильника.

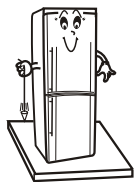
ПОДГОТОВКА ХОЛОДИЛЬНИКА К РАБОТЕ

Перед тем, как пользоваться холодильником

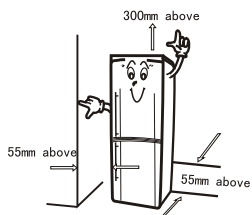
- ♦ Удалите все упаковочные материалы, включая, в частности, пенопластовые блоки.
- ♦ Протрите наружную и внутреннюю часть холодильника тряпкой, смоченной теплой водой (в теплую воду можно добавить немного нейтрального моющего средства).
- ♦ Перед подключением холодильника к сети, дайте ему высохнуть в течение 1 часа. Дальнейшую информацию можно получить от индикаторов в верхней части холодильника.



УСТАНОВКА ХОЛОДИЛЬНИКА



- ♦ Установите холодильник на твердую, ровную поверхность. Если поверхность недостаточно ровная, выровняйте холодильник с помощью регулировочных ножек, находящихся под корпусом холодильника (чтобы приподнять холодильник, поверните ножку против часовой стрелки). Под регулировочной ножкой находится отверстие, позволяющее регулировать высоту с помощью самых простых инструментов, например, крестообразной отвертки.



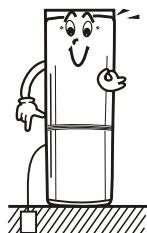
- ♦ Обеспечьте свободное пространство не менее 55 мм между задней стенкой холодильника и стеной и не менее 300 мм над холодильником.



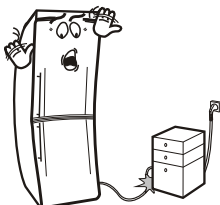
- ♦ Устанавливайте холодильник вдали от прямого солнечного света и других источников тепла.



- ♦ Не устанавливайте холодильник во влажных местах, так как металлические части холодильника могут заржаветь и может нарушиться изоляция. В случае природных катаклизмов (гроза, стихийные бедствия), не следует включать попавший в воду холодильник, пока уполномоченный компанией Samsung сервисный центр не отремонтирует его и не проверит правильность его работы.



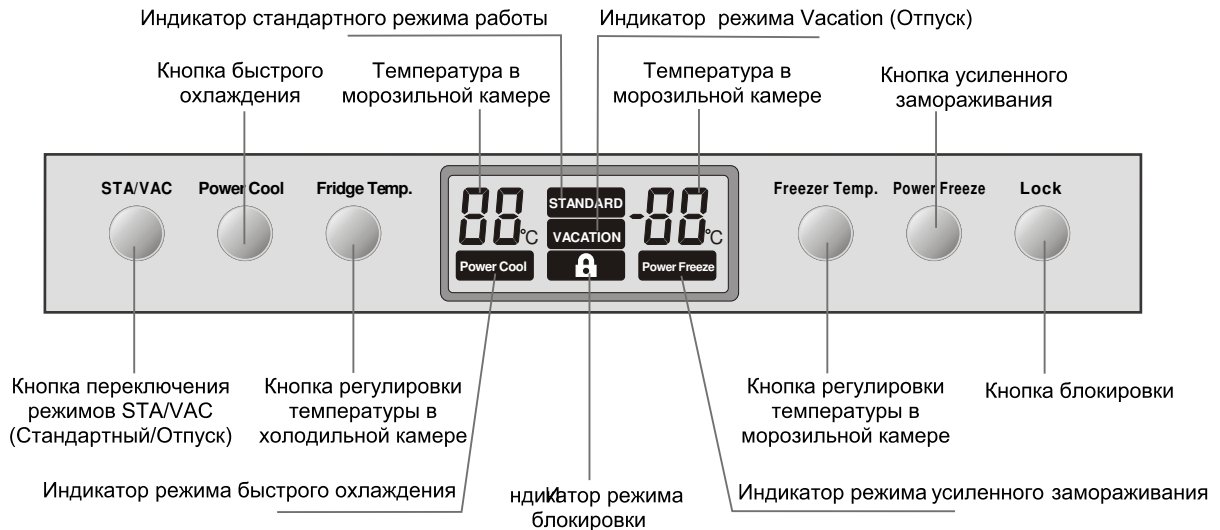
- ♦ В целях безопасности, необходимо должным образом заземлить холодильник. Не следует для заземления холодильника использовать телефонную линию или газовую трубу



- ♦ Не зажимайте сетевой шнур.

ОПИСАНИЕ ПАНЕЛИ УПРАВЛЕНИЯ

ОПИСАНИЕ ПАНЕЛИ УПРАВЛЕНИЯ



Во время настройки температуры холодильник должен быть разблокирован.

1. Функциональные кнопки

- 1-1. В целях экономии электроэнергии, холодильник поддерживает 3 режима работы: Стандартный, "Отпуск" и Пользовательский;
- 1-2. Стандартный режим: Устанавливается температура 5°C в холодильной камере и -18°C в морозильной камере;
- 1-3. Режим "Отпуск": Функция охлаждения отключается, работает функция замораживания;
- 1-4. Пользовательский режим: Температура 5°C в холодильной камере и -18°C в морозильной камере в этом режиме не устанавливается (у этого режима нет своего индикатора);
- 1-5. При включении холодильника в сеть автоматически устанавливается Стандартный режим работы; при нажатии кнопки переключения режимов (STA/VAC) режимы переключаются в следующем порядке: Стандартный (STANDARD) → "Отпуск" (VACATION) → Пользовательский (User Setting). Если параметры Пользовательского режима работы не были установлены, при нажатии кнопки выбора функций происходит переключение только между Стандартным режимом работы и режимом "Отпуск".

2. Кнопка регулировки температуры в холодильной камере

- 2-1. Эта кнопка используется для регулировки температуры в холодильной камере;
- 2-2. При нажатии кнопки регулировки температуры в холодильной камере холодильник подает звуковой сигнал, затем на дисплее начинает мигать текущее значение температуры. При каждом следующем нажатии кнопки температура меняется в следующей последовательности: 5°C → 4°C → 3°C → 2°C → 1°C → 9°C → 8°C → 7°C → 6°C → 5°C.
- 2-3. При каждом нажатии кнопки холодильник подает звуковой сигнал.
- 2-4. Выбранная температура будет подтверждена и показана на дисплее спустя 5 секунд после того, как вы отпустите кнопку.
- 2-5. Если функция охлаждения отключена, температура в холодильной камере на дисплее не показывается и при нажатии кнопки установки температуры в холодильной камере звуковой сигнал не подается.

ОПИСАНИЕ ПАНЕЛИ УПРАВЛЕНИЯ

3. Кнопка регулировки температуры в морозильной камере

- 3-1. Эта кнопка используется для регулировки температуры в морозильной камере.
- 3-2. При нажатии кнопки регулировки температуры в морозильной камере холодильник подает звуковой сигнал, затем на дисплее начинает мигать текущее значение температуры. При каждом следующем нажатии кнопки температура меняется в следующей последовательности:
-18°C → -19°C → -20°C → -21°C → -22°C → -23°C → -15°C → -16°C → -17°C → -18°C.
- 3-3. При каждом нажатии кнопки холодильник подает звуковой сигнал.
- 3-4. Выбранная температура будет подтверждена и показана на дисплее спустя 5 секунд после того, как вы отпустите кнопку.
- 3-5. Регулировка температуры в морозильной камере возможна в любом режиме.

4. Сигнал открытой двери

- 4-1. Если дверца холодильника остается открытой длительное время, холодильник подает звуковой сигнал (писк), напоминая вам о том, что необходимо закрыть дверцу.
- 4-2. Если дверца холодильника остается открытой слишком долго, холодильник автоматически выключает осветительную лампу.

5. Усиленное охлаждение/Усиленное замораживание

- 5-1. Функцию усиленного охлаждения рекомендуется использовать после загрузки большого количества продуктов.
- 5-2. Для включения функции усиленного охлаждения нажмите кнопку Усиленного охлаждения в верхней части холодильника; на дисплее появится соответствующий индикатор.
- 5-3. Функция усиленного охлаждения автоматически отключится после 1,5 часов работы.
- 5-4. Функцию усиленного замораживания рекомендуется использовать для замораживания большого количества продуктов, при приготовлении льда, а также для экстренного понижения температуры в морозильной камере.
- 5-5. Для включения функции усиленного замораживания нажмите кнопку Усиленного замораживания в верхней части холодильника; на дисплее появится соответствующий индикатор.
- 5-6. Функция усиленного замораживания автоматически отключится после 2 часов работы.
- 5-7. Во время усиленного охлаждения и замораживания вы можете регулировать температуру в холодильной или морозильной камере, однако эти регулировки вступят в силу только после отключения функции усиленного охлаждения/замораживания.

6. Подстройка температуры

- 6-1. Нажмите и удерживайте кнопку Регулировки температуры в холодильной камере в течение 3 секунд, чтобы включить функцию подстройки температуры.
- 6-2. Во время работы функции подстройки, при нажатии кнопки Регулировки температуры в холодильной камере, на дисплее последовательно появляются сообщения "—", "01", "02", "03", "04", "05".
- 6-3. Чем больше цифра, тем ниже температура.
- 6-4. Если кнопка Регулировки температуры в холодильной камере не была нажата в течение 5 секунд, холодильник вернется к прежним установкам.
- 6-5. Нажмите и удерживайте кнопку Регулировки температуры в морозильной камере в течение 3 секунд, чтобы включить функцию подстройки температуры.
- 6-6. Во время работы функции подстройки, при каждом нажатии кнопки Регулировки температуры в морозильной камере, на дисплее последовательно появляются сообщения "—", "01", "02", "03", "04", "05".
- 6-7. Чем больше цифра, тем ниже температура.
- 6-8. Если кнопка Регулировки температуры в морозильной камере не была нажата в течение 5 секунд, холодильник вернется к прежним установкам.

ОПИСАНИЕ ПАНЕЛИ УПРАВЛЕНИЯ

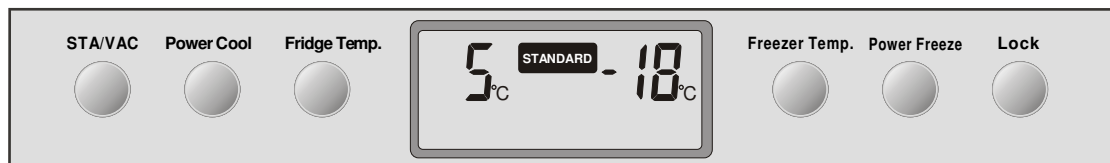
7. Функция самодиагностики

- 7-1. Если с холодильником возникли следующие проблемы, немедленно обратитесь к специалисту по ремонту.
- 7-2. На индикаторе температуры в холодильной камере мигает сообщение “*r5*”, “*d5*” или “*F5*”, означающее неисправность датчика температуры.

8. Функция блокировки

- 8-1. Холодильник входит в режим блокировки через 2 минуты после окончания настройки.
- 8-2. Если включена функция блокировки, то при нажатии кнопки холодильник не подает звуковой сигнал и не выполняется соответствующего нажимаемой кнопке действия.
- 8-3. Чтобы отключить блокировку, вы можете нажать кнопку Lock (Блокировка) на панели управления.
- 8-4. Нажатием кнопки Блокировки можно также включить режим блокировки, если он не был включен ранее.

Первое включение и регулировка температуры



При включении холодильника в сеть, все индикаторы на дисплее мигают в течение 2 секунд. Затем холодильник подает мелодичный сигнал включения и на дисплее появляется индикатор Стандартного режима работы, показывающий, что автоматически включился Стандартный режим, то есть температура в холодильной камере будет поддерживаться равной 5°C, а в морозильной камере - равной -18°C.

- ♦ Вы можете оставить температуру, соответствующую Стандартному режиму работы, или установить температуру, соответствующую вашим потребностям.

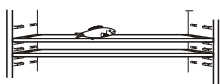
ХРАНЕНИЕ ПРОДУКТОВ



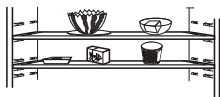
- ◆ Храните продукты в сохраняющих свежесть пакетах (в пленке), либо плотно закрывайте контейнеры с пищей крышкой, чтобы продукты не высыхали и не издавали запахи.



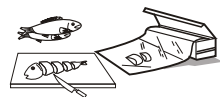
- ◆ Дайте горячей пище и напиткам остыть до комнатной температуры, прежде чем загружать их в холодильник.



- ◆ Готовые блюда и сырые продукты необходимо хранить отдельно.



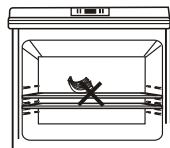
- ◆ Не следует укладывать продукты слишком близко друг к другу, необходимо оставить между ними достаточно места для циркуляции воздуха.



- ◆ Вымыв овощи или фрукты, дайте им высохнуть прежде, чем класть в холодильник.



- ◆ Фрукты и овощи следует хранить в отсеке для фруктов и овощей, который поможет им сохранить влагу и свежесть.
(Предупреждение: Не рекомендуется хранить в холодильнике тропические фрукты такие, как бананы и ананасы.)



Полезный совет:

Если вам необходимо заморозить или быстро охладить большое количество продуктов, вы можете извлечь из морозильной камеры выдвижной ящик и положить продукты непосредственно на полку испарителя.

ЧИСТКА ХОЛОДИЛЬНИКА И УХОД ЗА НИМ

◆ Внутренняя часть

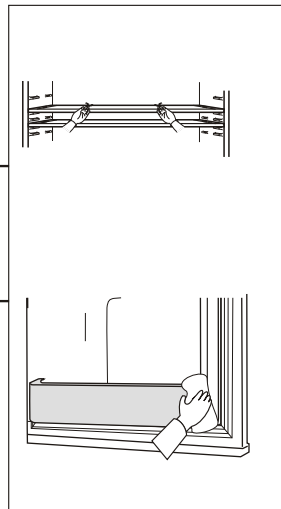
Извлеките все полки, панели, лотки, крышки и отсеки и протрите их и внутреннюю часть холодильника чистой мягкой тряпкой, смоченной теплой водой.

◆ Уплотнения дверец

Осторожно протрите уплотнения дверцы. Вычистите грязь между бороздками деревянной палочкой с ватным тампоном.

◆ Размораживание

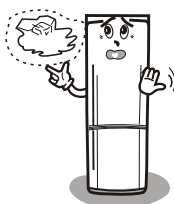
Если на внутренних стенках образовался толстый слой инея, эффективность охлаждения ухудшится. В этом случае необходимо извлечь из холодильника все продукты, надежно упаковать их и отключить питание холодильника. Когда поверхность стенок морозильной камеры оттает, протрите ее куском мягкой ткани. Затем вновь включите питание холодильника и вновь отрегулируйте температуру.



Предупреждение:

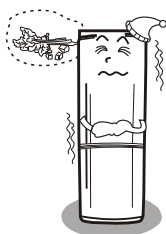
- ◆ Отсоедините холодильник от сети, перед тем, как мыть его.
- ◆ Не допускайте попадания воды на плафон лампы.
- ◆ Лучше всего использовать нейтральное моющее средство.

УСТРАНЕНИЕ ПРОБЛЕМ



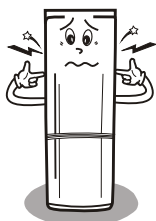
Холодильник перестал работать

- Холодильник неправильно подключен к сети.



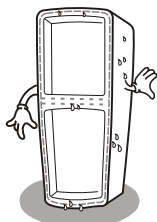
Продукты в холодильной камере замерзли

- Установлена слишком низкая температура.
- Продукты соприкасаются с задней стенкой камеры, которая является источником холода.
- Холодильник работает в режиме быстрого замораживания.



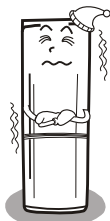
Холодильник издает шум

- Внутренние части закреплены ненадежно.
- Холодильник установлен неровно.
- Холодильник расположен слишком близко от стены.
- Наружные трубки холодильника бьются друг о друга или о заднюю стенку холодильника.
- За холодильником или под ним находится какой-то посторонний предмет.
- Источником шума является компрессор холодильника.



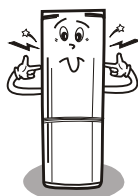
Передняя или боковые стенки холодильника становятся горячими

- Для предотвращения конденсации влаги и образования капель, в каркас холодильника установлены отводящие влагу трубки, которые нагреваются во время работы холодильника. Это не является неисправностью.
- С обеих сторон холодильника установлены устройства для отвода тепла (конденсатор).



На стенках холодильника появился слой инея

- Это может быть нормальным явлением при работе холодильника
- Когда холодильник выключится, иней автоматически растает



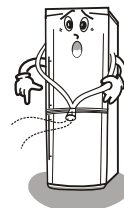
Слышны необычные шумы, как будто трещит лед

- При включении и выключении холодильника изнутри него время от времени могут слышаться звуки типа “потрескивания” из-за того, что детали холодильника неравномерно нагреваются или охлаждаются при изменении температуры. Это не является неисправностью.

УСТРАНЕНИЕ ПРОБЛЕМ

Холодильник издает шум при работе

- При циркуляции хладагента раздается звук текущей жидкости. Это не является неисправностью.
- Когда электромагнитный клапан переключает направление циркуляции, или когда срабатывает реле, раздается щелчок. Это не является неисправностью.
- После закрытия дверцы холодильника все еще слышен тихий звук электродвигателя. Это не является неисправностью; это – шум, издаваемый вентилятором циркуляции воздуха, работающим для обеспечения равномерной температуры внутри холодильной камеры.



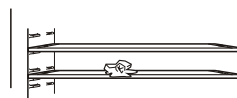
Внутри отсека для фруктов и овощей конденсируется влага

- Это бывает, если дверца была открыта длительное время.
- Жидкие продукты неплотно закрыты.



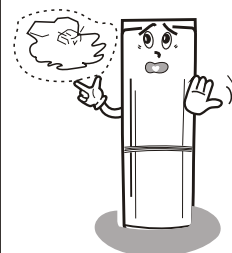
В холодильной камере скопилась вода, образовавшаяся в результате таянья инея.

- Сливное отверстие засорилось.



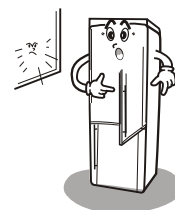
Продукты плохо замораживаются

- Дверца закрыта неплотно.
- Уплотнение дверцы повреждено или деформировано.
- Холодильник расположен вблизи источника тепла или на холодильник падает прямой солнечный свет.
- Холодильник переполнен.



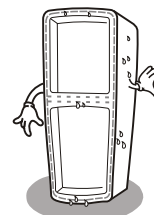
Компрессор холодильника работает слишком долго

- Стоит жаркая летняя погода.
- Дверца часто открывается и закрывается.
- Продукты лежат слишком близко от датчика температуры.
- Плохая вентиляция вокруг холодильника.

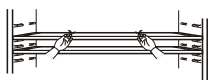


Внизу внутренней части и на рамке дверцы холодильника конденсируется влага

- Воздух в помещении слишком сырой.
- Это не является неисправностью, просто вытрите холодильник насухо мягкой тряпкой.

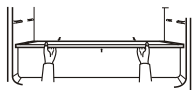


ДЕМОНТАЖ СОСТАВНЫХ ЧАСТЕЙ



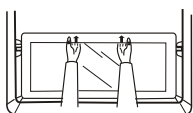
♦ Полка холодильной камеры

Приподнимите задний край полки и вытяните полку на себя.
(Приподнимите полку на высоту бака)



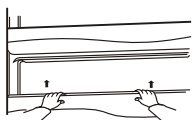
♦ Лоток и крышка отсека для овощей и фруктов

Вытяните лоток отсека для овощей и фруктов на себя до предохранительного порожка на крышке.
Приподнимите крышку отсека и вытяните его из холодильника.



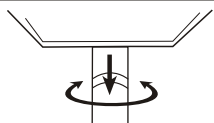
♦ Выдвижной ящик морозильной камеры

Потяните ящик на себя до упора. Приподнимите и извлеките ящик из морозильной камеры.



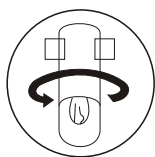
♦ Дверной отсек для яиц и дверная полка для бутылок

Поднимите их вверх, чтобы освободить от зажимов.
Защитный проволоочный барьер дверной полки для бутылок может регулироваться, как вам требуется.

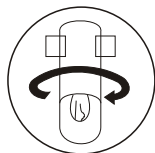


♦ Снимите зажим

Отверните винт, находящийся под плафоном лампы, чтобы снять плафон.



♦ Выверните лампу против часовой стрелки.



♦ Вверните новую лампу по часовой стрелке.

Вставьте крюк на плафоне лампы в отверстие и затяните винт плафона лампы

Характеристики лампы: 220/240 V , 25 W

ОПИСАНИЕ		МОДЕЛЬ		
		RL23DAT*	RL25DAT*	RL28DAT*
Климатическое исполнение		ST		
Защита от поражения током		I		
Эффективный объем (L)	Общий	230	251	270
	Холодильная камера	154	175	184
	Морозильная камера	76	76	86
Номинальное напряжение и частота		220-240V~/50Hz		
Полная входная мощность		110		
Максимальная мощность осветительной лампы (W)		25		
Потребляемая мощность kWh/24h (25°C)		0,65	0,67	0,69
Замораживающая способность kg/24 h		15	18	18
Хладагент и его количество (g)		R-134a, 130g	R-134a, 130g	R-134a, 135g
Масса (kg)		71	75	77
Габариты (ШхГхВ) (mm)		600x688x1570	600x688x1658	600x688x1770

ЭЛЕКТРИЧЕСКАЯ СХЕМА

